

ΤΟ ΠΝΕΥΜΑ

ΤΟΥ ΤΟΝΟΥ

Ταξιδιωτικά Α'

Ένα πολύτιμο βιβλίο μάς δώρισε πάλι το Μορφωτικό Ίδρυμα της Εθνικής Τράπεζας. «Το ταξίδι στον αρχαίο κόσμο» του Lionel Casson.

Πρόκειται για ένα περισπούδαστο πολυσέλιδο κείμενο, όπου η επιστημοσύνη του συγγραφέα (καθηγητή στο Πανεπιστήμιο της Ν.

Υόρκης) συμπορεύεται με την αφηγηματική χάρη.

Σπάνια ένα βιβλίο συνδυάζει τόσο ισορροπημένα την εξαντλητική ενημέρωση, την πληρότητα των πηγών με την άνετη και

απρόσκοπτη λογοτεχνική έκφραση. Ο Casson εξαντλεί το θέμα του.

Καλύπτει από το 3000 π.Χ.

και φτάνει ως τον χριστιανικό έκτο αιώνα.

Μελετά τις οδούς, τους σταθμούς, τα μέσα, τα εφόδια, τα ταξιδιωτικά ήθη, τους κινδύνους. Τα

δρομολόγια, τα αξιοθέατα, την περιήγηση προς αναψυχή, το ταξίδι των εμπόρων. Θαλασσινά

ταξίδια, χερσαία, υπηρεσιακά ταξίδια

(ταχυδρόμοι, διπλωμάτες).

Το ογκώδες αυτό κείμενο (περίπου πεντακόσιες

σελίδες) είναι ένας μεθοδικός και ταυτόχρονα

απολαυστικός οδηγός για να ταξιδέψουμε στο

παρελθόν. Στους σκονισμένους δρόμους

της Μεσοποταμίας, της Αιγύπτου, της Περσίας.

Στους ρωμαϊκούς δρόμους και στις

πανηγύρεις των χριστιανικών χρόνων, στις

εκδρομές προς τους Αγίους Τόπους στα πρώτα

χρόνια της Βυζαντινής Αυτοκρατορίας. Η

μετάφραση της Λίνας Σταμαπάδη έξοχη και η

επιμέλεια της Αντιγόνης Φιλίππου (που έκανε

τις μεταφράσεις από τα Αρχαία Ελληνικά και τα

Λατινικά) θαυμάσια.



Του Κώστα
Γεωργουσόπουλου